

1	41	1	11	21	31	41	1	11	21	31	41	1	11	21	31	41	1	11	21	31	41
2	42	2	12	22	32	42	2	12	22	32	42	2	12	22	32	42	2	12	22	32	42
3	43	3	13	23	33	43	3	13	23	33	43	3	13	23	33	43	3	13	23	33	43
4	44	4	14	24	34	44	4	14	24	34	44	4	14	24	34	44	4	14	24	34	44
5	45	5	15	25	35	45	5	15	25	35	45	5	15	25	35	45	5	15	25	35	45
6	46	6	16	26	36	46	6	16	26	36	46	6	16	26	36	46	6	16	26	36	46
7	47	7	17	27	37	47	7	17	27	37	47	7	17	27	37	47	7	17	27	37	47
8	48	8	18	28	38	48	8	18	28	38	48	8	18	28	38	48	8	18	28	38	48
9	49	9	19	29	39	49	9	19	29	39	49	9	19	29	39	49	9	19	29	39	49
0	BONUS	10	20	30	40	BONUS	10	20	30	40	BONUS	10	20	30	40	BONUS	10	20	30	40	BONUS
39	27	Aug	1				3	Sep	37			10	Sep	13							

溫東單車徑石壘擾民 蘇安彤擬促市府拆除

【明報專訊】本報昨日報道溫市府為建造單車徑，於愛利奧路夾東45街處安裝大型分隔石壘引發民怨的事件，市議員向本報承認該分隔石壘並不會讓單車騎士更安全，打算要求市府撤除分隔石壘。

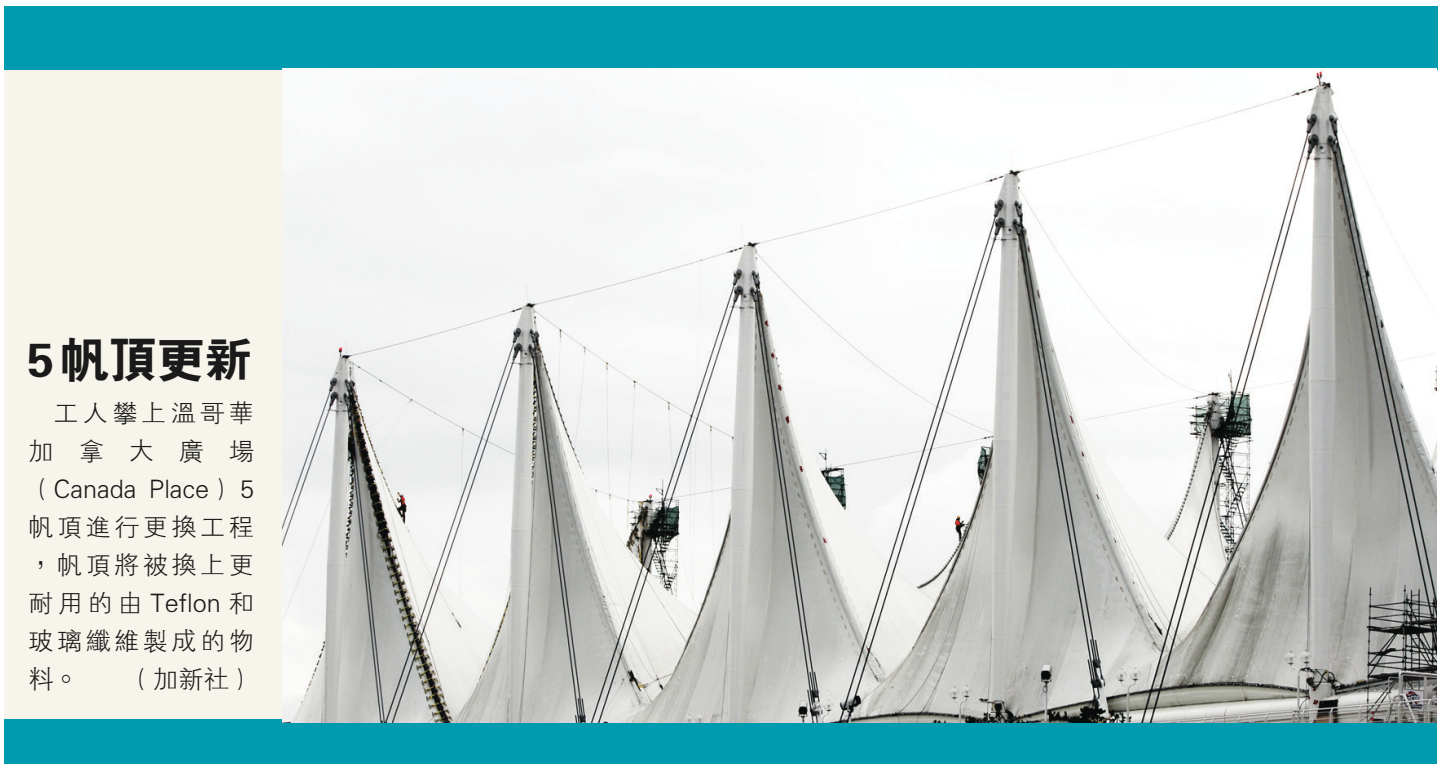
溫市議員蘇安彤（Susan Anton）昨日向本報表示，針對愛利奧路夾東45街十字路口大型分隔石壘的問題，她前日確實參加了社區舉行的討論會，也聽到社

區居民100%反對分隔石壘的聲音。對於溫哥華市府工程師布羅沃爾尼（Jerry Dobrovolny）對本報稱該大型分隔石壘是「單車優先」的設計，蘇安彤

對此不以為然，認為分隔石壘確實增加車流的速度，與原本的4方停車（4 Way Stop）措施相比，並未讓單車騎士或行人更安全。

蘇安彤有意將社區的反對聲音帶回市府，要求市府工程部門撤除大型分隔石壘。她承認這樣會浪費金錢，但指如果市府犯錯，就一定要立即加以修正。

她更強調，市府一定要先徵詢社區居民的意見後，才依照市民的意願進行工程。



5帆頂更新

工人攀上溫哥華加拿大廣場（Canada Place）5帆頂進行更換工程，帆頂將被換上更耐用的由Teflon和玻璃纖維製成的物料。（加新社）

助新移民青年搵工 EASE 求職培訓免費課招生

【明報專訊】「EASE」是高貴林教育局和中僑合作開設的支持青年的課程，現正為2010學年招生。

招生對象是19至25歲、初到加國需要語言和求職培訓的青年，該課程將幫助每位學生制定職業生涯計劃，並在加國找到第一份入門工作。

這個課程包含語言教育（一周5個下午）、移民安頓（每周戶外教學）、職業訓練（Serve it Right、「Food Safe」、WHMIS、First Aid、World Host等）、工作安置和跟進，以及和其他青年互動的機會。

這個課程完全免費，並且參與者將得

到免費公車月票。課程位於高貴林繼續教育中心（380 Montgomery St. Coquitlam），周一至周五下午12時半至4時半，星期四晚上有社交活動。

查詢詳情請致電604-936-4261或604-619-6273，或電郵ease@sd43.bc.ca或ssoudy@sd43.bc.ca。

公投令HST存廢不明 地產界憂損新樓銷售

【明報專訊】動議廢除合併銷售稅（HST）將於明年進行公投，有地產經紀認為，公投結果不明朗，這會影響新樓銷售。

創制動議的專責委員會日前決定，會以全民公投形式來決定合併稅的去留，但根據創制法的規定，公投日期會在明年最後的星期六，即9月24日舉行，距離現在還有12個月的時間；而省長金寶爾（Gordon Campbell）更表態，只要有大部分人贊成廢除合併稅，他會按民意照辦。

地產經紀倫尼（Bob Rennie）指，公投令合併稅變得不明朗，這會再進一步阻礙已出現放盤數字下跌的樓市。

大溫地區放盤數目，自引入合併稅的7月起，下跌了6.1%。

他指，合併稅會否被廢所造成的影響，更甚於真正實行它。他稱，在數天前，合併稅是一個事實，現在，若果投資者不認為樓價會在公投前升12%，他們現在未必冒險。

他說：「我們需要的是明確性，金寶爾為本省做出了驚人貢獻，但他是最差的推銷員。」

他認為，現今最重要是問題得以解決，不在乎怎樣做妥，在乎的是要進步。

地產公司 Macdonald Realty

Group 企業政策副主席斯卡羅（Dan Scarrow）表示，一直在與推銷團隊討論公投的影響，若果公投在2011年舉行，圍繞這稅制所產生的不明朗或會重挫發展商，因為買家會等着看其會否被廢除。「若只要等1年，買新屋便有可能慳7%，為何現在付12%稅去買一個新單位？」

倫尼續稱，本用稍後時間會與省長就這議題會面商討。

韓仕新：公投或可提前

卑詩財長韓仕新（Colin Hansen，圖）昨日接受電台專訪談及，HST公投或可在明年9月之前舉行。



港加商會高球賽閉幕

【明報專訊】港加商會日前在Richmond Country Club舉行的第8屆港加商會高爾夫球精英賽已圓滿結束，是日有超過160名賓客參加，港加商會想藉此機會鳴謝各界及所有贊助商鼎力支持。冠名贊助——國泰航空，白金贊助——Aspac Developments Ltd./River Green，金贊助——Otis Gold Corp. 和 RBC Royal Bank of Canada、Putting Contest 贊助——HSBC Bank Canada，銀贊助——Amcall Wireless、Port Metro Vancouver、PricewaterhouseCoopers LLP、Transpacific Custom Brokers 和 Valles Steamship（Canada）Ltd. 等。

港加商會也藉此機會祝賀兩張

來回商務艙機票大抽獎的獲獎者——獎品由國泰航空贊助。

港加商會成立於1984年，是加拿大其中一個最大的雙邊商會。港加商會在加拿大8個主要城市擁有超過1300名會員，而溫哥華分會是一個充滿活力的群體，提供有用的商業信息，深入的市場情報，並舉行有意義的活動。港加商會更是加拿大唯一的Federation of Hong Kong Business Associations Worldwide（FHKBAW）成員。港加商會會員可通過FHKBAW聯繫24個國家33個類似的香港商會及超過萬名遍佈世界各地的會員。

欲了解更多信息，請致電該會604-682-2410，或瀏覽網站www.hkcbacanada.com/vancouver。



（左起）第一名獲獎高球隊Chris Vanden Hooven、Kooi Ong Tong、Kostas Christopolous、Dennis Ling 和港加商會會長Craig Lindsay。

聞

訃告

先夫李公德齡廣東省梅縣人不幸痛於二零一零年九月十四日上午六時卅五分壽終於溫德美雅安老院（Windermere）積聞享壽九十有四歲家人隨侍在側親視含殮遵禮成服謹擇於九月廿一日（星期二）上午十時正假座高希雲殯儀館舉行喪禮出殯歸土卜葬於Masonic Cemetery（4305 Halifax St., Burnaby）墓園

宗親戚友世鄉誼 哀此訃

忝屬

亡人 李陳少璣
胞弟 李世洪 弟婦 李陸珊珊
胞妹 李世茂 弟婦 李王霞
姪女 李傳詩
姪女 李傳儀 姪婿 劉曉東
姪女 李傳淑 姪婿 何錦雄
李沁

男女甥及甥孫甥玄孫等數十名 全泣告

懇辭花圈，如蒙惠賜，請捐世界佛教會，或其他慈善機構
治喪處：高希雲殯儀館 1835 E. Hastings St.
電話：604-255-5444

安耀冷藏倉儲公司

SHARP BASE Cold Storage

- ▶ 新增過萬呎凍房：專門儲存冷藏海產，各類冷凍食品
- ▶ 另設乾貨倉庫：存放或分銷各類貨品、食品等
- ▶ 安排海關及(CFIA)驗櫃，保稅監管(裝、拆、轉包裝)
- ▶ 專辦海關及(CFIA)退貨，存倉—海關文件—船運出口
- ▶ 設備完善，24小時電腦監察

地址：2/F 3456 Bridgeway Street, Vancouver, B.C. V5K 1B6
Tel: 604-298-6969 Fax: 604-298-8566
** 歡迎任何查詢：請致電羅先生 **

安耀船務(加拿大)有限公司

SHARP BASE Shipping & Transport (Canada) Ltd.

- ▶ 冷凍及乾貨、散貨或整櫃，轉口/直運/進出口
- ▶ 全加拿大/美國↔香港/台灣/新加坡/日本/泰國/越南/中國各省(或由越南到加美冷藏冰貨—散貨裝櫃)
- ▶ 海、陸、空，全面運輸及報關服務
- ▶ 兼裝運：私人回流，各型號汽車，大小遊艇或超尺碼等

地址：1/F 3456 Bridgeway Street, Vancouver, B.C. V5K 1B6
Tel: 604-689-8238 Fax: 604-689-3111
Email: info@sharpbase.com Website: www.sharpbase.com

BIG FEET 足王

足王反射療法保健中心

周一至周日 10:00am-11:00pm (節日照常營業)

增設無線上網 出售優惠禮券

服務大溫超過 25萬人次 足王集團 溫東新店開張!

經絡推拿 足部按摩

溫哥華東區 4880 Victoria Dr., Vancouver, BC 604-568-3890

溫哥華西區 7950 Granville St., Vancouver 604-266-1086 604-266-6080

列治文 5333 No. 3 Rd., Richmond 604-303-0665 778-882-3689

所屬店鋪更新進口訂製毛巾和一次性用品

好技師 好技術 好價格

MSP、ICBC、WCB及各公司醫療保險